

## Consolidated Statement of Recognised Gains and Losses

## 綜合確認損益表

For the year ended 31st March, 2001  
(Expressed in Hong Kong dollars)

截至二零零一年三月三十一日止年度  
(數額以港元計)

			<b>2001</b>	2000
			二零零一年	二零零零年
		Note	<b>\$'000</b>	\$'000
		附註	千元	千元
				(Note 28)
				(附註 28)
Revaluation surplus of land and buildings	土地及樓宇重估盈餘	23	—	6,557
Revaluation deficit of investment property	投資物業重估虧絀	23	—	(1,300)
Translation adjustments	換算調整	23	<b>(459)</b>	(6)
Net (losses) gains not recognised in the consolidated income statement	綜合損益表中未確認之(虧損)收益淨值		<b>(459)</b>	5,251
Profit attributable to shareholders	股東應佔溢利		<b>62,277</b>	56,500
<b>Total recognised gains</b>	<b>已確認收益總額</b>		<b>61,818</b>	61,751